

**العامل الدلالي في ديوان هواجس في
طقس الوطن**

(الشاعر عبد الله الصيخان)
دراسة في ضوء علم اللغة الثقافي

الدكتور

أشرف محمد ساعدي

أستاذ علم اللغة المشارك

قسم اللغة العربية بالكلية الجامعية بترية -

جامعة الطائف



العامل الدلالي في ديوان هواجس في طقس الوطن





العامل الدلالي في ديوان هواجس في طقس الوطن

(الشاعر عبدالله الصيخان)

دراسة في ضوء علم اللغة الثقافي

الملخص العربي:

قام هذا البحث بدراسة العوامل الدلالية الثقافية في ديوان هواجس في طقس الوطن دراسة في ضوء علم اللغة الثقافي، وههدف إلى التعريف بعلم اللغة الثقافي، ومدى أهميته درسا وتطبيقا، وأهمية منهجه في الدرس والتحليل والتطبيق، كما قام برصد وسائل التعبير الدلالي عن ثقافة العوامل الدلالية من ترميز ثقافي، واستعارات ثقافية مبنية على صور شعرية مركبة وممتدة من ألوان بيانية متنوعة، وكذلك قام برصد المظاهر والآثار الدلالية الناتجة عن العوامل الدلالية الثقافية ووسائل التعبير الدلالية الناتجة عنها. وتمثلت أهم النتائج في أبرز عامل ثقافي شكل الديوان هو ثقافة البيئة الصحراوية والبادية والثقافة الدينية، وأهم وسيلة تعبيرية هي الترميز الثقافي والاستعارات الثقافية المبنية على الصور الشعرية المركبة والممتدة من الألوان البيانية المتنوعة، وأهم المظاهر الدلالية الناتجة عن هذا هي رقي الدلالة وانحطاطها وضعفها، وأبرز الآثار الدلالية تمثل في التضاد. وقد استخدم الباحث منهجاً لدراسة البحث تمثل في معطيات علم اللغة الثقافي، والمنهج الوصفي والتحليلي، والمنهج الإحصائي، وكذلك نظريات: السياق، والحقول السنتجمانية من الحقول الدلالية. وتمثلت أهم التوصيات في الحث على دراسة علم اللغة الثقافي وتطبيق معطياته ومنهجه ونظرياته على كل نص عربي أو غير عربي وتحليله؛ لمعرفة الدوافع والخلفيات الفكرية والأسس الثقافية وراء إبداعه أو كتابته أو نشأته أو نشره؛ خاصة المنتج الفكري والثقافي لأرباب الإلهاب والفكر المتطرف والعنف ورؤوسه؛ للوقوف على مكونات عقولهم الثقافية ومرجعياتهم الفكرية، ورصد أهدافهم وغاياتهم وآرائهم ومرجعيات سلوكهم... ودحض كل هذا وتفنيده بالحجة والمنطق والدليل والبرهان ثقافيا وفكريا... وتحريمه بالقانون والحزم والعقوبة سلوكيا.

الكلمات المفتاحية: العامل الدلالي - التحليل الدلالي - علم اللغة الثقافي - هواجس في طقس الوطن - عبدالله الصيخان .

The semantic factor Hawajis fi taqq elwatan Poems (poet Abdullah Al-Saykhan) A study in the light of cultural linguistics

Abstract

This research studied the cultural semantic factors in the collection of Obsessions in the Nation's Weather, a study in the light of cultural linguistics, and aimed to introduce cultural linguistics, the extent of its importance in study and application, and the importance of its approach in study, analysis, and application. It also monitored the means of semantic expression about the culture of the semantic factors from Cultural encoding and cultural metaphors based on complex and extended poetic images of various graphic colours. He also monitored the manifestations and semantic effects resulting from cultural semantic factors and the resulting semantic means of expression" The most important results were the most prominent cultural factor in the form of the Diwan, the culture of the desert and desert environment and religious culture. The most important means of expression are cultural coding and cultural metaphors based on complex poetic images extending from various graphic colors. The most important semantic manifestations resulting from this are the sophistication of connotation, its decline and weakness, and the most prominent semantic effects. It represents contradiction" The most important recommendations were to encourage the study of cultural linguistics and to apply its data, methods and theories to every Arabic or non-Arabic text and analyze it To know the motives, intellectual backgrounds, and cultural foundations behind his creativity, writing, origination, or publication; Especially the intellectual and cultural product of the masters of terrorism, extremist ideology, and violence and their heads; To determine the components of their cultural minds and their intellectual references, and to monitor their goals, objectives, aspirations, and references for their behavior and to refute all of this and refute it with argument, logic, evidence, and proof, culturally and intellectually. . and to criminalize it with law, firmness, and behavioral punishment...

keywords: Semantic factor - Semantic analysis -Cultural linguistics – Hawajis fi taqq elwatan - Abdullah Al-Saikhhan.



علم اللغة الثقافي - يُسمّى اللغويات الثقافية أو علم اللغة الإثنية - مجال علمي ومنهج لغوي يدرس العلاقة بين اللغة والثقافة، ويعد العلاقة بين اللغة وسياقها الاجتماعي والثقافي علاقة متبادلة؛ حيث يعمل كل منهما على تشكيل الآخر، ويهتم بدراسة طريقة حياة المجتمع، وخصائصه التي تصنع جوانبه الثقافية الخاصة به ومن ثم تميزه عن أي مجتمع آخر؛ فالمجتمع - من منظوره - يدرك ويتصور ويجسد ويعبر باللغة - ألفاظا وتراكيب ودلالات - عن المفاهيم أو مفاهيمه عن الأشياء من خلال ثقافته ومرجعياته الثقافية ومكوناته الفكرية، كما يدرس طريقة تأثير التصور والإدراك على اللغة، وصناعة سلوك المجتمعات بناء على تصوراتها الثقافية... والعكس؛ فمثلا هناك من يعبر عن التوجه المكاني وتحديد الاتجاهات بناء على توجه الشمس شروقا وغربا، أما في بلاد الإسكيمو (إنويت)^(١) فيحددون الاتجاهات استنادا إلى المعالم الجغرافية مثل نظام النهر، ووضعية وقوف المرء على الساحل.

(١) إنويت بالإنكتيتوتية (ᐃᓄᐃᑦ) هم شعب يسكن شمال الكرة الأرضية، ويتوزعون على السواحل الشمالية من قارة أمريكا الشمالية في كل من ألاسكا وكندا وسواحل آسيا في شمال شرق سيبيريا، وعلى جزيرة غرينلاند، وإنويت تعني «الناس» بينما إسكيمو تعني «الناس الذين يأكلون طعامهم نيئا». وهذه الكلمة أطلقها عليهم الهنود الحمر تحقيرا لشعب الإنويت الذي يعيش حاليا عند السواحل الشمالية لقارة أمريكا الشمالية. وعاش هذا الشعب على صيد الحيوانات والأسماك، وكانوا يرتدون جلد حيوان الكاريبو وفراء الدببة. وكانوا لشدة انعزاليتهم يعتقدون بأنهم الناس الوحيدون في العالم، وكانت لهم فنونهم وينحتون عاج أنياب أفيال البحر، ويضعون الأقنعة السحرية التي صنعوها من الجلد والخشب على هيئة بشر وطيور وقد نجح شعب الإنويت في صد موجات غزو الحضارات الأخرى عبر تاريخهم. ولم يتصلوا بالحضارات، ولا سيما حضارة الأوربيين حتى القرن ١٨.

<https://ar.wikipedia.org/wiki/%D8%A5%D9%86%D9%88%D9%8A%D8%AA>



فعلم اللغة الثقافي يبحث في التفاعل القائم بين اللغة والثقافة؛ خاصة المفاهيم التي لها أساس ثقافي، والتي يتم ترميزها وإيصالها من خلال اللغات البشرية^(١)؛ حيث يعمل على استكشاف العلاقة بين المفاهيم اللغوية والجوانب الثقافية؛ معتمداً على التقدم النظري والتحليلي في العلوم المعرفية والأنثروبولوجيا، وكذلك يدرس كيف تتعدد سمات اللغات البشرية وطريقة ترميز المفاهيم الثقافية، بما في ذلك المخططات الثقافية والفئات الثقافية والاستعارات الثقافية. في اللغويات الثقافية^(٢)، واللغة ينظر إليها على أنها راسخة في عمق المستوى الجماعي، والإدراك الثقافي لمجتمعات المتكلمين، وتم اعتماد منهج علم اللغة الثقافي في الكثير من مجالات البحوث اللغوية التطبيقية، بما في ذلك التواصل بين الثقافات، وتعلم اللغة الثانية لأي مجتمع^(٣).

لقد تمكن علم اللغة الثقافي من الناحية التطبيقية من تحقيق نتائج مثمرة حول كشف الأسس الثقافية للغة في كثير من المجالات التطبيقية، وتحليل الخطابات السياسية، وبيان أثر ثقافة مجتمع في الآخر؛ وهذا يعد فتحاً للأبحاث اللغوية ذا فائدة عظيمة على الدرس اللغوي، بل على مستوى الدراسات الإنسانية من منظور علم اللغة الثقافي^(٤)

Farzad Sharifian, Cultural Linguistics. John Benjamins Publishing Company,^(١) 2017, P.41.

Farzad Sharifian (2017):Cultural Linguistics: Cultural Conceptualizations and^(٢) Language, John Benjamins.p.5.

موقع ^(٣) vocabularies.unesco.org

https://ar.wikipedia.org/wiki/%D8%B9%D9%84%D9%85_%D8%A7%D9%84%D9%84%D8%BA%D8%A9_%D8%A7%D9%84%D8%A5%D8%AB%D9%86%D9%8A%D8%A9

Farzad Sharifian (2017):Cultural Linguistics: Cultural Conceptualizations and^(٤) Language, John Benjamins.p.1.and Creese, A. (2008). Linguistic ethnography. In K. A. King, New York: Springer. Doi.p.232.

ويؤكد البروفيسور (Farzad Sharifian)^(١) أن علم اللغة الثقافي يستكشف العلاقة بين اللغة والمفاهيم الثقافية، كما يستكشف سمات اللغات البشرية التي تشفر المفاهيم المبنية ثقافيًا لمجموعة كاملة من التجربة الإنسانية. وهو يقدم إطارًا نظريًا وتحليليًا أيضًا لدراسة المفاهيم الثقافية التي تكمن وراء استخدام اللغات البشرية. كما تم تطبيق اللغويات الثقافية وأفادت من العديد من مجالات اللغويات التطبيقية بما في ذلك التواصل بين الثقافات، والبراغماتية بين الثقافات، واللغات الإنجليزية العالمية، وتدرّس اللغة الإنجليزية كلغة دولية، وتحليل الخطاب السياسي. ويقدم هذا الفصل لمحة موجزة عن اللغويات الثقافية، تليها مناقشة حول كيفية اعتماد كل فصل مدرج في هذا المجلد للإطار التحليلي لهذا المجال الذي تم تطويره حديثًا؛ لاستكشاف مجموعة واسعة من المواضيع. تتناول إسهامات اللغة والمفاهيم الثقافية للحياة والموت، والعاطفة، والجسد، والفكاهة، والدين، والجنس، والقراءة، والشيخوخة، والزواج،

(١) (Farzad Sharifian) من رواد علم اللغة الثقافي، وأستاذ اللغويات الثقافية في جامعة موناخ، ورئيس التحرير المؤسس للمجلة الدولية للغة والثقافة، ومحرر سلسلة كتب اللغويات الثقافية (سرينغر)، ومحرر سلسلة مؤسس لروتليدج التقدم في تدريس اللغة الإنجليزية كلغة دولية (روتليدج) ونشر مقالات في الكثير من الكتب المحررة وفي أكثر من ٢٥ مجلة عالمية رائدة، وحصل على العديد من الجوائز والأوسمة في مجال التخصص؛ كان أبرزها زمالة هومبولت المرموقة للباحثين ذوي الخبرة، من مؤسسة ألكسندر فون هومبولت بألمانيا، وقد طور إطارًا نظريًا وتحليليًا للمعرفة الثقافية والمفاهيم الثقافية واللغة يعتمد على الأدوات التحليلية والتقدم النظري في العديد من التخصصات والتخصصات الفرعية، بما في ذلك علم النفس المعرفي والأنثروبولوجيا والإدراك الموزع وعلم التعقيد والأطر النظرية/التحليلية وتطبيقاتها في العديد من مجالات اللغويات التطبيقية بما في ذلك التواصل بين الثقافات، والبراغماتية بين الثقافات/الثقافات، واللغة الإنجليزية العالمية، وتدرّس اللغة الإنجليزية كلغة دولية (TEIL)، وتحليل الخطاب السياسي هو موضوع دراسات Farzad Sharifian بعنوان الثقافة. المفاهيم واللغة (جون بنجامينز، ٢٠١١) واللسانيات الثقافية (جون بنجامينز، ٢٠١٧). وقد تم الاعتراف بهذه الكتب على نطاق واسع باعتبارها تضع "أسسًا نظرية وتحليلية متينة لما يمكن التعرف عليه باسم علم اللغة الثقافي". (ألكسندرا باغاشيفا، في مجلة اللغة والإدراك، المجلد ٣: ٢٠١٢)، ص ٢٤٣-٢٤٩.



والسياسة، وما إلى ذلك، ومن الواضح أن مجموعة الدراسات المتضمنة في هذا المجلد تقدم دليلاً قوياً على إمكانات اللغويات الثقافية للإسهام في فهم أفضل للحياة البشرية، وقد دعا بنص كلامه: (Conducting applied and analytical academic scientific research on a collection of modern Arabic poetry within the framework of cultural linguistics to clarify the impact of human culture in changing the connotations of words, especially its environmental culture and social legacies) وترجمته (إجراء بحث علمي أكاديمي تطبيقي وتحليلي على ديوان شعر عربي حديث في إطار اللغويات الثقافية لتوضيح أثر ثقافة الشخص في تغيير دلالات الكلمات خاصة ثقافته البيئية وموروثاته الاجتماعية)^(١)؛ ومن ثم جاءت فكرة البحث وموضوعه وعنوانه.

مشكلة البحث وأهميته وأهداف دراسته:

يقوم هذا البحث على دراسة العوامل الدلالية الثقافية في ديوان هواجس في طقس الوطن دراسة في ضوء علم اللغة الثقافي، وقد عرّف بعلم اللغة الثقافي، ومدى أهميته درساً وتطبيقاً، ومنهجه في الدرس والتحليل والتطبيق، كما قام برصد وسائل التعبير الدلالية عن ثقافة العوامل الدلالية من ترميز ثقافي، واستعارات ثقافية مبنية على صور شعرية مركبة وممتدة من ألوان بيانية متنوعة، وكذلك قام برصد المظاهر والآثار الدلالية الناتجة عن العوامل الدلالية الثقافية ووسائل التعبير الدلالية الناتجة عنها؛ حيث يعد علم اللغة الثقافي من أبرز فروع علم اللغة التي نحتاج في عصرنا الحديث هذا إلى درس مناهجه ونظرياته وتطبيقها على كل نص عربي أو غير عربي وتحليله؛ لمعرفة الدوافع والخلفيات الفكرية والأسس الثقافية وراء إبداعه أو كتابته أو نشأته أو نشره؛ خاصة المنتج الفكري والثقافي لأرباب الإرهاب والفكر المتطرف والعنف

Farzad Sharifian (2017): Cultural Linguistics. John Benjamins Publishing^(١)

Company.chapter4.pp. 1-28



ورؤوسه؛ للوقوف على مكونات عقولهم الثقافية ومرجعياتهم الفكرية، ورصد أهدافهم وغاياتهم وآراءهم ومرجعيات سلوكهم... ودحض كل هذا وتفنيده بالحجة والمنطق والدليل والبرهان ثقافيا وفكريا... وتجريمه بالقانون والحزم والعقوبة سلوكيا.

المادة المدروسة والصعوبات التي واجهت البحث:

تمثلت المادة المدروسة في تعقب كل ألفاظ الديوان لفظا لفظا في ثلاث عشرة قصيدة، عناوينها كالآتي: كيف صعد ابن الصحراء إلى الشمس / فضة تتعلم الرسم/ هذيان/ ومات بشير عريسا/ قصائد الجهو/ تلويحة لمليحة أخرى للمطر/ الحجر/ انحدارات العاشق/ كان اسمه خالد/ فاطمة/ وطن حبل وامرأة/ هواجس في طقس الوطن/ أسطورة؛ للوقوف على كل عامل دلالي وراء إبداع هذا اللفظ وبيان خلفيته الثقافية ومرجعياته الفكرية في ضوء علم اللغة الثقافي، وكذلك توضيح وسائل التعبير الدلالية عنه في ضوء الترميز الثقافي والاستعارات الثقافية المبنية على الصور الشعرية المركبة والممتدة والمؤسسة من مختلف الألوان البيانية، وكذلك رصد المظاهر والآثار الدلالية الناتجة عن هذا؛ وهي مما لا شك فيه من الصعوبة بمكان خاصة في ضوء استخدام المنهج الإحصائي على مستوى العوامل الدلالية الثقافية وراء كل لفظ..... وقد تم التغلب عليها بجمع المادة عن طريق أكثر من قراءة للديوان ثم تصنيفها لفظا لفظا تحت كل عامل دلالي أبرزه أول لفظ يعد شاهدا ونموذجا عليه، وكتابة رقم الصفحة أمام كل نموذج أو شاهد شعري كل في مكانه في متن الصفحة، وليس في الهامش؛ حتى لا تكون مساحة الهوامش أكثر كثافة من مساحة متن البحث في كل صفحة من صفحات البحث.

الدراسات السابقة:

لم يعثر الباحث على أية دراسة لهذا الديوان لها علاقة بما في هذا البحث من درس وتحليل خاصة في ضوء علم اللغة الثقافي؛ وإنما ما تم العثور عليه يتمثل في الآتي: بحث بعنوان أنماط المركب الإضافي في ديوان هواجس في طقس الوطن للشاعر عبد الله



الصيخان في ضوء الدرس التركيبي الصرفي الحديث، الشربيني نبيل عوض، الشعواطي: أنور أبو اليزيد حسن، مجلة كلية الدراسات الإسلامية والعربية بدمهور المجلد (٧) العدد (٢)، وهو عبارة عن دراسة صرفية نحوية، لا تمت بصلة إلى موضوع البحث من حيث درسه وتحليله في ضوء علم اللغة الثقافي، وكذلك بحث آليات التشكيل الطباعي الإضافي في ديوان هواجس في طقس الوطن للشاعر عبدالله الصيخان دراسة تحليلية، تيسير رجب سليم النسور، حولية كلية اللغة العربية بجرجا، الإصدار الثاني عدد (٢٧) يونيو ٢٠٢٣ م، وهي دراسة تدور حول علامات الترقيم، وحركة الأسطر الشعرية، والنبر البصري، والبياض والسواد.... وهي دراسة لا تمت بصلة إلى موضوع البحث من حيث درسه وتحليله في ضوء علم اللغة الثقافي، وكان من أهم الأعمال النقدية التي تناولته بالدرس: هواجس في طقس الوطن دراسة نقدية حديثة، بقلم سمير الفيل، ملتقى رابطة الواحة الثقافية، وعبدالله الصيخان شاعر طقسه الوطن، أحمد التيماني، صحيفة الوطن بتاريخ ٤ من رمضان ١٤٣٢ هـ، وثقافة الصحراء لسعد البازعي، وبنيت الصمت لشاكر النابلسي، وقضايا أدبية لمحمد صالح الشنطي^(١)، وإطلالة جديدة على الشعر السعودي لفوزي خضر الذي عده واحدا من عمالقة الشعر العربي في هذا العصر".^(٢) وكلها عبارة عن مقالات نقدية لا تمت بصلة إلى موضوع البحث من حيث درسه وتحليله في ضوء علم اللغة الثقافي.

(١) الصيخان، عبد الله، ديوان: هواجس في طقس الوطن، النادي الأدبي بحائل - مؤسسة الانتشار العربي - بيروت، ط ٢/ ٢٠٠٨ م ص ٣- ٥، المعجم - مؤسسة جائزة عبد العزيز سعود البابطين للإبداع الشعري (٢٠٠٨ م)، منتدى جسد الثقافة / حوار مع إنسان لقاء ومقابلات - عبد الله الصيخان يضيء جسد الثقافة/ تاريخ التسجيل: (١١/ ٢٠٠٦ م)، حوار أجراه الإعلامي: محمد غريس بعنوان "لسنا بئر نطف فقط" بتاريخ ١٦/ يناير ٢٠١١ م.

(٢) إطلالة جديدة على الشعر السعودي، فوزي خضر، من إصدارات نادي الطائف الأدبي، ط ١ (١٤٣٢ هـ - ٢٠١١ م).

منهج الدراسة:

اعتمد منهج الدراسة على معطيات علم اللغة الثقافي الذي تم استنتاجها عن طريق العالم اللغوي كريس في كتابه (١) (Linguistic ethnography)

في إطار بحثه الأقرب إلى الشمولية مسحاً؛ للوقوف على المناهج المستخدمة في طرق البحث والدرس والتحليل في الأبحاث اللغوية الثقافية؛ حيث اتضح أن معطيات الدرس والبحث والتحليل في علم اللغة الثقافي تقوم على دراسة الأسس الاجتماعية والثقافية للغات في إطار مراعاة سياقها الاجتماعي والثقافي؛ حيث إن العلاقة بين اللغة وسياقها الاجتماعي والثقافي تقع من التبادلية بمكان؛ فتأسس اللغة ينبني على المفاهيم الثقافية التي تكمن وراء استخدام اللغة لصنع المعنى الذي يعد ترميزاً ثقافياً للتصورات الثقافية للمجتمع في نظرته إلى ما حوله أو ما يدور داخله؛ وهنا يقع دور الباحث اللغوي في إدراك العلاقات والروابط والصلات بين اللغة والثقافة والمجتمع بالتتبع والفحص والدرس والتحليل والتركيز على الألفاظ اللغوية المرتبطة بمجال الخبرة؛ لاستكشاف المفاهيم اللغوية والثقافية المرتبطة به، كما يتم في الدرس اللغوي لأبحاث اللغويات الثقافية استخدام مناهج تعتمد على تحديد المفتاح - مفهوم/كلمة في مجال معين كمصطلح محوري - في إطار استكشاف الجذور الثقافية/التاريخية للمفهوم ضمن تقاليد وعادات معينة موجودة في الوسط الثقافي المجتمعي؛ فالألفاظ بدلالاتها الثقافية هي عبارة عن مفاهيم للخبرات من قبل أفراد مجتمع اللغة (٢) ..

كما استخدم الباحث منهجاً لدراسة البحث: المنهج الوصفي، والمنهج التحليلي، والمنهج الإحصائي، كما أفاد من نظرية السياق ونظرية الحقول السنتجمانية من الحقول الدلالية؛ إذ تمثل كل نظرية من هذه النظريات أهمية متكافئة مع الأخرى (٣)، ويندرج

(١) (Creese, A. (2008). Linguistic ethnography).

(٢) Creese, A. (2008). Linguistic ethnography. In K. A. King, New York: Springer. Doi.p232.

(٣) علم الدلالة بين النظرية والتطبيق: د. هويدى شعبان، ص ١٢١، ١٥٢، ١٥٥.



تحت نظرية الحقول الدلالية، الحقول السنتجماطية Syntagmatic Fields وتشمل الكلمات التي تترابط وتتلازم عن طريق الاستعمال^(١)، وهناك من يطلق عليها الحقول السنتاكتيكية معرّفًا إياها بأنها العلاقة الأفقية بين العناصر اللغوية^(٢).

أوجه الاستفادة من البحث:

يعد علم اللغة الثقافي من أبرز فروع علم اللغة التي نحتاج في عصرنا الحديث هذا إلى درس مناهجه ونظرياته وتطبيقاتها على كل نص عربي أو غير عربي وتحليله؛ لمعرفة الدوافع والخلفيات الفكرية والأسس الثقافية وراء إبداعه أو كتابته أو نشأته أو نشره؛ خاصة المنتج الفكري والثقافي لأرباب الإرهاب والفكر المتطرف والعنف ورؤوسه؛ للوقوف على مكونات عقولهم الثقافية ومرجعياتهم الفكرية، ورصد أهدافهم وغاياتهم ومآربهم ومرجعيات سلوكهم... ودحض كل هذا وتفنيده بالحجة والمنطق والدليل والبرهان ثقافيا وفكريا... وتجريمه بالقانون والحزم والعقوبة سلوكيا.

(١) انظر علم الدلالة: د. أحمد مختار عمر، ص ٧٩، ٨٠، ٨١، وأصول تراثية في علم اللغة: د. كريم زكي حسام الدين، مكتبة الأنجلو المصرية، ط ٢/ ١٩٨٥ م القاهرة، ص ٢٩٤، وراجع Meaning and Style "Ullmann's." Oxford 1973, p. 26-27 , and semantics: (Lyons. J) Cambridge university, 1977, p.268 وانظر علم الدلالة: د. هويدى شعبان ص ١٤٩، ١٥٠، وعلم الدلالة دراسة في المعنى والمنهج: د. محمود جاد الرب، عامر للطباعة والنشر (المنصورة) ط ١/ ١٩٩١ م، ص ١٥٠، ١٥٤).

(٢) انظر معجم مصطلحات علم اللغة (نخبة من اللغويين العرب) مكتبة لبنان، مصطلح (السنتاكتيكية).



خطة البحث:

جاء هذا البحث في مقدمة وثلاثة مباحث وخاتمة، تفصيلها الآتي:
 مقدمة: تناولت تعريف الموضوع، ومشكلة البحث، ومدى أهميته، وأهداف دراسته، ومنهجه، والمادة المدروسة والصعوبات التي واجهت البحث، والدراسات السابقة، وأوجه الاستفادة منه، وخطة بحثه.

المبحث الأول – العامل الدلالي الثقافي في ديوان هواجس في طقس الوطن.

المبحث الثاني – وسائل التعبير الدلالية عن ثقافة العوامل الدلالية

في ديوان هواجس في طقس الوطن

المبحث الثالث- المظاهر والآثار الدلالية الناتجة عن العوامل الدلالية الثقافية

في ديوان هواجس في طقس الوطن

الخاتمة: تتضمن أهم النتائج التي توصل إليها البحث والتوصيات.

المبحث الأول

العامل الدلالي الثقافي في ديوان هواجس في طقس الوطن

إن المتأمل -تعباً- في خط سير حياة صاحب الديوان، والدارس - فحوصاً وتمحيصاً - للديوان؛ ليدرك أثر ثقافة الحياة والنشأة الدينية والبيئة والتعلم والعمل: ثقافة وصحافة، وأثر ثقافة التجارة، والكأبة وصراع التخلص منها.

فشاعرنا ابن القصيم ولد في حائل، وترعرع في تبوك، ويرتبط بخؤولته في عسير ويعيش في أرض الرياض ويعشقها... وكأنه بكل هذا نقطة التقاء الوطن كله، كما درس في الجامعة في مجال الزراعة. وعمل في الصحافة محرراً ثقافياً ثم سكرتيراً ثم مديراً للتحرير، وهو من شعراء الحداثة في السعودية ويلقب بـ«شاعر الصحراء والقوافي» وذلك لأثر ثقافة بيئته الصحراوية التي لم تفارق شعره - مفردات وتراكيب - على ما بدا لي من دراسة ديوانه، والوقوف على عوامل تكوين فكره وثقافته، شارك في أمسيات شعرية ولقاءات ثقافية في مختلف مدن المملكة منذ (١٩٧٨م)، وشارك لعدة سنوات في عدة لقاءات أدبية وفكرية داخل وخارج الوطن العربي، منها: مهرجان المربد (١٩٨٤ - ١٩٨٧م)، مهرجان جرش (١٩٨٥ - ١٩٩٠م)، مهرجان أصيلة (١٩٩٤ - ١٩٩٥م)، مهرجان الجنادرية، البيت العربي في لندن (٢٠٠٠م)، مهرجان الشعر العربي بالأردن (٢٠٠٤م). تم نشر إنتاجه في معظم الصحف السعودية وعدة صحف عربية، كما تمت ترجمة شعره إلى الإنجليزية ضمن مشروع بروتا لترجمة الأدب العربي الحديث عن جامعة الملك سعود وجامعة شيكاغو، وكان من أهم الأعمال التي تناولته بالدرس ثقافة الصحراء لسعد البازعي، وبنت الصمت لشاكر النابلسي، وقضايا أدبية لمحمد صالح الشنطي^(١).

(١) الصيخان، عبد الله، ديوان: هواجس في طقس الوطن، النادي الأدبي بحائل - مؤسسة الانتشار العربي - بيروت، ط ٢/ ٢٠٠٨م ص ٣ - ٥، المعجم - مؤسسة جائزة عبد العزيز سعود البابطين للإبداع الشعري (٢٠٠٨م)، منتدى جسد الثقافة / حوار مع إنسان لقاء ومقابلات - عبد الله الصيخان يضيء جسد الثقافة / تاريخ التسجيل: (١١/ ٢٠٠٦م)، حوار أجراه الإعلامي: محمد غريس بعنوان "لسنا بئر نطف فقط" بتاريخ ١٦/ يناير ٢٠١١م.

وإطلالة جديدة على الشعر السعودي لفوزي خضر الذي عده واحداً من عمالقة الشعر العربي في هذا العصر".^(١) ولا شك أن كل ما سبق أن مر في حياة الشاعر له من الأثر؛ ما يجعله يرسخ من الثقافات المختلفة ما يرسخ في فكره ومشاعره وسلوكه وشعره، وإن كان سنام ثقافته أثراً وتأثيراً هو البيئة والدين، والقضية الفلسطينية التي تعد مثار اهتمام الأمة العربية عامة والشعب السعودي وحكامه على مر الزمان خاصة، هذا الشعب الذي ما كان إلا عوناً لكل أقطار أمته في كل محنة، وكذلك ثقافة الشعور بالكآبة والتخلص منها، ولقد جاء ديوانه موضوع البحث في ثلاث عشرة قصيدة، عناوينها كالآتي: كيف صعد ابن الصحراء إلى الشمس / فضة تتعلم الرسم / هذيان / ومات بشير عريسا / قصائد الهو / تلويحة للمليحة أخرى للمطر / الحجر / انحدارات العاشق / كان اسمه خالد / فاطمة / وطن حبل وامرأة / هواجس في طقس الوطن / أسطورة.

ومن خلال درس قصائد الديوان؛ وتعقبه لفظاً لفظاً للوقوف على العوامل الدلالية الثقافية وراء كل لفظ اتضح الآتي:

أولاً - أثر الثقافة الدينية على الشاعر:

وتمثلت أهم نماذجها وشواهداها في الديوان في الآتي:

١. ستري ما لا عين رأت، وما لا أذن سمعت ص ٧

تأثراً بالحديث النبوي الشريف عن أبي هريرة -رضي الله عنه- عن النبي -صلى الله عليه وسلم- (قال الله تعالى: أعددت لعبادي ما لا عين رأت، ولا أذن سمعت، ولا خطر على قلب بشر) (رواه البخاري ومسلم)

٢. وعليّ قماش من سندس أخضر بارق ص ٩

تأثراً بقوله تعالى: {عَالِيَهُمْ ثِيَابٌ سُنْدُسٍ خُضْرٌ وَإِسْتَبْرَقٌ} (الإنسان/٢١)

(١) إطلالة جديدة على الشعر السعودي، فوزي خضر، من إصدارات نادي الطائف الأدبي، ط ١

(١٤٣٢هـ - ٢٠١١ م).



٣. الماشين على أوجههم ص ٩

تأثرا بقوله تعالى: {أَفَمَنْ يَمْشِي مُكِبًّا عَلَى وَجْهِهِ} (الملك/٢٢)

٤. يسترقون السمع ص ١٢

تأثرا بقوله تعالى: {إِلَّا مَنْ اسْتَرْقَ السَّمْعَ فَاتَّبَعَهُ شَهَابٌ مُبِينٌ} (الحجر/١٨)

٥. يهجع الليل ص ١٣

تأثرا بقوله تعالى: {كَانُوا قَلِيلًا مِّنَ اللَّيْلِ مَا يَهْجَعُونَ} (الذاريات/١٧)

٦. أفضي لكم بالمواقع ص ٢٤

تأثرا بقوله تعالى: {وَكَيْفَ تَأْخُذُونَهُ وَقَدْ أَفْضَىٰ بَعْضُكُمْ إِلَىٰ بَعْضٍ} (النساء/٢١)

٧. يرى الناس سواته ص ٢٥

تأثرا بقوله تعالى: {فَأَكَلَا مِنْهَا فَبَدَتَ لَهُمَا سَوَاتُهُمَا} (طه/١٢١)

٨. صارزيتها يضيء ولولم تمسه النار ص ٣٤

تأثرا بقوله تعالى: {يَكَادُ زَيْتُهَا يُضِيءُ وَلَوْ لَمْ تَمْسَسْهُ نَارٌ} (النور/٣٥)

٩. قد رأيت أنا ثلة من رؤى ص ٢٦

تأثرا بقوله تعالى: {ثُلَّةٌ مِّنَ الْأَوَّلِينَ} (الواقعة/١٢-٣٩) وقوله تعالى: {وَوَلَّيْتُ مِنَ الْآخِرِينَ} (الواقعة/٤٠)

١٠. يغشاني النور ص ١٢

تأثرا بقوله تعالى: {أَوْ كَظُلُمَاتٍ فِي بَحْرٍ لُّجِّيٍّ يَغْشَاهُ مَوْجٌ مِّنْ فَوْقِهِ مَوْجٌ} (النور/٤٠)
وقوله تعالى: {إِذْ يُغَشِّيكُمُ النُّعَاسَ أَمَنَةً مِّنْهُ} (الأنفال/١١)

١١. ووعت/ عيناها قاتلها ما خانها بصر ص ٦٥

تأثرا بقوله تعالى: {يَعْلَمُ خَائِنَةَ الْأَعْيُنِ وَمَا تُخْفِي الصُّدُورُ} (غافر/١٩)



١٢. يوسف في الجب ص ٤٧

تأثرا بقوله تعالى: {قَالَ قَائِلٌ مِّنْهُمْ لَا تَقْتُلُوا يُوسُفَ وَأَلْقُوهُ فِي غَيَابَةِ الْجُبِّ} (يوسف/١٠)

ناهينا عن الألفاظ القرآنية والتعبدية والاعتقادية الآتية التي وردت في الديوان:

أصوم ١٠/صليت ٢٧/تطوف ١١/تيمم ١٣/توضأ ١٩/اعتمر ٢٠/سعير ١٠/حبيبات مسبحة ١٩/أرقية ١٩/تسبيحة ٢١/تعويذة ٢١/أتوب ٢٣/نقلو ٣٨/الصلاة ٣٦/يمين ٢٣/الإسراء ٤١/يوسف ٤٧/الجب ٤٧/سورة الإسراء ٦٠/على شرفة الركعة الرابعة ٥٨/من صلاة المكان ٥٨/واقم يا إمام الرمال صلاة التراويح فينا ٦٧.

ومما سبق يتضح الأثر الجلي للثقافة الدينية في مشاعر الشاعر وفكره وثقافته وشعره.

ثانياً- أثر ثقافة البيئة (الصحراء/البادية):

وفيما يلي أهم نماذجها في الديوان:

لقد وظف الشاعر الألفاظ الخاصة بثقافة بيئته الصحراوية توظيفا شعريا ما كان له أن ينفك عنه، وتمثلت أهم الألفاظ المعبرة عن أثر ثقافة البيئة في الشاعر في الآتي: الصحراء ٧/الشمس ٧/ابن الصحراء ٧/الماء ٧/ينضح ٧/قافلة ٧/النوق ٧/يقتتلون على ماء على طرق ٧/عطاش ٨/خيلا ٨/سيوفا ٨/أغماد ٨/البرص ٩/جذب ٩/أودية ٩/سليل الصحراء ١٠/بدو ١٠/الأرض ١١/رعاة ١١/يرعون ١١/غيم ١١/عشب ١١/أخضر ١١/الريح ١٣/كوفية ١٧/عقال قصب ١٧/صحن حليب ٢١/مزلاجه الخشبي ٢١/نخلة ٢٣/الخوص ٢٥/رمال ٢٦/مشلحك ٣٠/المباخر ٣٠/السحاب ٣١/مطر ٣١/عذق ٣١/سواليف ٣٢/ضباب ٣٢/حجر ١٢/صخر ٤٥/هبوب ٣١/خيمة ٣٤/مراع ٣٤/قطيع ٣٤/جذب ٣٥/سعف ٣٦/تل ٤٥/شيلة ٥٦ (وهي غطاء الوجه كما نص الشاعر ص ٥٦)/خيام ٦٢/راكة ٦٦/الحصى ٦٦/القوافل ٦٦/الطاووس ٩/خيلا(قوائمها - محممة) ١٢/الجواد ٢٩ - ٣٣/حصانا



حوافره في دمي ١٦ / أحصنة ٢١ / جيا د ٦٦ / خيول (صهيل) ١٧ / الفرس ١٩ / فرس ٢٥ /
عصفور ١٧ / عصافير ٣٢ / قطة ٢١ / البوم ٣٣ / بلبل ٢٥ / الذئب ٣٤ / الحمامة ٤٢ /
الثعبان ٦٢ / النعناع ٣٣ - ٥٣ / النخل ٤٩ / عشب ١١ / وردة ٢١ / سعف ٣٦ / صبار ٤٢ /
سدر ٤٥ / جذعها ٤٦ / السفرجل ٤٦ / صبار ٤٧ / القمح ٥١ / التين ٥١ / غصن ٥٩ /
الطلح ٥٩ / صفصافة ٦١ / الغضا ٦٥ / قرنفل ٦٦ / جذر ٧٢ / راقة (شجرة الأراك) ٦٦.

ومما سبق يتضح أن الشاعر لم ينفك عن ثقافة بيئته في أشعاره على مستوى ديوانه؛ فتناثرت ألفاظ بيئته الصحراوية البدوية في كل قصيدة مستعيرها من كل الحقول الدلالية للبيئة الصحراوية من الماء والطبيعة والحيوان والنبات والرعي والحرب والملبس والمأكّل والأدوات والطرب والحوار... إلخ وكأنه لا يعيش الصحراء بل هي التي تعيشه... وليس أدل على هذا الأثر فوق ما تم الاستشهاد به من قول الشاعر واصفا المدينة نفسها التي يعيش فيها بالصحراء فيقول (المدينة مزرعة للضحيج ص ٤٧) فلم يتخلص من ثقافة الصحراء في وصف المدينة فالصحراء مرجعته الأولى لضرب المثل وكأنها مسطرة القياس والمقياس، وكذلك في قوله (سميتها امرأة من شجر ص ٤٦ - ٤٥) عن المدينة.

ومما يؤكد أثر ثقافة البيئة (الصحراء/البادية) ومكوناتها وتفاصيلها على فكر الشاعر ووجدانه وثقافته... وبرز هذا جليا في ألفاظ الشاعر وتراكيبه الشعرية من خلال طريقة ترميز المفاهيم الثقافية والاستعارات الثقافية في الديوان عامة متناثرا... وخاصة قصيدة (انحدارات العاشق) عاشق المدينة الذي ينتكس فيها دائما نحو حب صحرائه وباديته خاصة... التي يقول فيها الشاعر:

أنا عاشق للمدينة لكنما النار في بدني

كيف لو... أطفأتها سوا حل سيدتي

وسميتها امرأة من شجر

تَكَات سدر فوق كتف من طين...



لكم يشبه التل وجهي

ذا زمان به نطق الصخر

كتبت على جذعها سطوتي...

ظماً كان وجهه.....

يداهما هما الماء....

والسفرجل في أوجهه....

والمدينة مزرعة للضحيج.... (ص ٤٥ - ٤٦ الديوان نفسه)

فننظر نجد ثقافة بيئته الصحراوية غير منفكة حتى وهو في خضم المدينة وفي قمة الشعور والمشاعر والأحاسيس الدافعة للكتابة عن المدينة يستخدم كما هو واضح في أشعاره ألفاظ بيئته الصحراوية المتمثلة في (النار - شجر-سدر - التل-الصخر-جذع-ظماً-الماء-السفرجل- المزرعة) وكذلك حينما وصف سيارات المدينة التي للركوب أو للقتال (المصفحة) وصفها بقوله (خيلا بلا أعناق ص ٨) ووصف أسلحة المدينة النارية بأنها (سيوفا بلا أغماد ص ٨) فلم ينفك عن خيل الصحراء والبادية ولا سيوفها.

ثالثاً- أثر ثقافة مثقفي المدينة:

كما ورد في ديوان شاعرنا أثر ثقافة مثقفي المدينة وألفاظ الفكر والإبداع والصحافة في شعر الشاعر؛ كونه عايش هذه المهن وأهلها؛ وتمثل هذا في ألفاظه الآتية:

الصحف اليومية ٥٠ / الكتب المنسوخة ٧ / صحف اليوم ٤٩ / قصيدة ٦٢ / الأحرف ٦٢ / ماما ٣٦ / الفيتو ٤١ / البساتين ٢٢ / الحرف ١٠ / اللغة ١٠ / أبراج ١٢ / سفائن ١٢ / درجات الكون ١٢ / جدل ١٣ / فضاء ١٧ / أوسمة ٣٣ / صبي يبيع الأحاديث والصحف العربية ١٨ / نكهة ١٦ / الأروقة ١٦ / اقرأ حظك ٣٦ / إيقاع القصيدة ٦١ / القصائد ٢١ / خارطة ٦١ / ترانيم ٦٧ / مدائن ٢١ / الفناء ٢٢ / الفلك ١١ / خيلا بلا أعناق ص ٨ (السيارات القتالية المصفحة وغيرها) / وسيوفا بلا أغماد (الأسلحة



رابعاً- أثر ثقافة التجارة:

وتمثل أثر ثقافة التجارة وممارسة البيع والشراء في ديوان الشاعر في الألفاظ الآتية:

التجار ١٠ /تجار الليل ٩ /نقود ١٢ /المراهنة ١٢ /الصاغة ١٠ /قايضتك جرحين
بجرح ٣٦ /نصف مرتين ٤٦.

خامساً- أثر ثقافة القضية الفلسطينية على الشاعر:

كما تَمَثَّلَ أثر ثقافة الشاعر بهوم وطنه وأمته العربية جلياً؛ خاصة القضية الفلسطينية التي لا تمثل ثقافة الشاعر عبدالله الصيخان فحسب بل تمثل ثقافة الشعب السعودي عامة، وثقافة حكامه وقادته ونهجهم على مر الزمان خاصة؛ فهذا الشعب ما كان دائماً إلا في كل عون لأقطار أمته العربية والإسلامية، ومن ثم لم يخلُ ديوان هذا الشاعر ولا ثقافته من التعبير عن قضية الأمة، ولقد تمثلت الألفاظ الخاصة بالقضية الفلسطينية في ديوانه في الألفاظ الآتية:

الحجر الفلسطيني ٤١ /الإسراء ٤١ /إسراء الحجارة للحجارة ٤١ /ولا أعطت
مفاتها لقبعة الحديد ٤١ /أحبك يا زمان الرفض ٤١ /والبيوت قلادة من رفض ٤١
/الحجر الفلسطيني... سيصرخ بين مبنى الأمن والفيتو ٤١ /أحبك يا زمان الوصل
بين دماهم والأرض ٤٢ /تحدث مرة حجر فلسطيني ٤٢ /قصة الحجر الفلسطيني ٤٢
/أغنية الشمس ٤٢ /صبار الخليل ٤٢ /وضجت في رمال البال حيفا ثم يافا ٤٢ /حجر
بليد ليس يشبه ذلك الحجر الشهيد ٤٣.

سادساً- أثر ثقافة سيطرة الكآبة:

كما تمثل أثر ثقافة الشاعر بشعور الكآبة في الألفاظ الآتية:

الموت ١٠ /انكسروا ١٠ /مظلمة ١٠ /القاحل ١٠ /عطاش ١٠ /انحدروا /رماديا



كان الحرف ١٠ / رمادي الوجه ١٠ / الموت رمادي ١٠ / الكابوس ٩ / الموتى ١١ / عطاشى ١١ / غيم ١١ - ١٢ / مقتعد ١١ / الظلماء ١١ / لهب ١٢ / سكير ١٠ / دخان ١٢ / قتل ١٢ / غدر ١٢ / نار ١٣ / جمجمة ١٦ / الناطقون بغير حديث ١٨ / لغة صامتة ٢٠ / وخيزا بنكهة الفقراء ٢١ / رغيغ من الحزن ٢٣ / قفوا نتهياً للموت ٢٥ / شاهدة القبر ٢٥ / رائحة من دم ٢٦ / الكفن ٣٠ / وأنا يتيم أغنية ٣٢ / ينهض البوم فوقها لحن ناي محطمة ٣٣ / كيف أترككم لزمان خوون وريح معاكسة وقوارب مثقوبة ٢٦ / انتعلت فمنا لغة القاعدين ٢١ / ضاعت القافلة ٢١ / صفصافة محروقة ٦١ .

سابعاً - أثر ثقافة التخلص من الكآبة:

كما تمثل أثر ثقافة الشاعر بشعور التخلص من الكآبة في الألفاظ الآتية:

مادة صعد خاصة اصعد تكررت ثلاث مرات ص ٧ ثلاث مرات ص ٨ مرة ص ٩ - ١٠ - ١١ - ١٢ / تماسك ٧ / وذراعاك تمداك بالعزم ٧ / أنفض عن عيني غبارهما ٩ / ساقك تسند ساقك ٧ / النور ١٢ / الفانوس ٦٢ / الضوء ١٦ / ما يمنح ساقك في الريح ١٢ - ١٣ / مد يدك ٩ / أشرعة ١٧ / سفائن ١٢ / سافتح نافذة ٢٢ / قم من النوم ٢٩ .

ومما سبق يتضح: أن العامل الدلالي في ديوان هواجس في طقس الوطن للشاعر عبدالله الصيخان تمثل ثقافياً في أكثر من مَعينٍ سيطر على فكر الشاعر وشعوره ومشاعره؛ ومن ثم دفعه إلى التعبير عن هذه الثقافات شعراً؛ تمثل أهم هذه العوامل في أثر ثقافته الصحراوية البدوية بكل مشتملاتها من الماء والطبيعة والحيوان والنبات والرعي والحرب والملبس والمأكّل والأدوات والطرب والحوار، الذي لم يخلُ الديوان من الألفاظ المعبرة عنها، وكذلك أثر ثقافته الدينية الإسلامية من قرآن كريم، وحديث نبوي شريف، وألفاظ تحمل معاني اعتقادية وتعبدية، وأثر ثقافة هموم الأمة المتمثلة في القضية الفلسطينية التي هي جل همه وهم شعبه وحكامه ثم أثر ثقافة الشعور بالكآبة وسيطرتها على ثقافة الشاعر وفكره ومن ثم لغته، ثم أثر ثقافة العمل الثقافي والصحافي



والإبداعي، وكذلك أثر ثقافة التجارة والبيع والشراء أساس ثقافة الصحراء والبادية منذ القدم؛ حيث القوافل التجارية، ويأتي أخيراً كعامل ثقافي دلالي دافع لإبداع الشاعر في ديوانه وهو شعور التخلص من الكآبة خاصة كآبة الغربة عن بيئته الصحراوية داخل المدينة وصراع العادات والتقاليد ونظام الحياة، وكآبة هموم وطنه خاصة القضية الفلسطينية التي هي راسخة في وجدان الشعب السعودي وقادته وكل عربي.

المبحث الثاني

وسائل التعبير الدلالية عن ثقافة العوامل الدلالية

في ديوان هواجس في طقس الوطن

استخدم الشاعر وسائل التعبير الدلالية المعبرة عن العوامل الثقافية الدافعة لإبداع هذا الديوان شعرا، وتمثلت أهم هذه الوسائل في الترميز الثقافي والاستعارات الثقافية المبنية على الصور الشعرية المركبة الممتدة المكونة من أكثر من لون بياني؛ وذلك ناتج عن تعدد ثقافات الشاعر في هذا الديوان وتداخلها، وتمثلت أهم وسائل التعبير الدلالي المكونة للصور الشعرية المركبة الممتدة في الاستعارات الثقافية وترميز المفاهيم الثقافية المعتمدة على الألوان البيانية في الاستعارات المكنية، والاستعارات التصريحية، والتشبيه البليغ، والمجاز المرسل ببعض علاقاته، والكنائيات، وتراسل الحواس، والتشخيص، والتجريد، والتجسيد، والرمز.... وتمثلت أهم شواهدا في الآتي:

١- هذا احتفال الجوع بالعطش المقدس ص ٦٣

هنا استخدم الشاعر صورة ممتدة مركبة تتكون من استعارة مكنية؛ حيث شبه الجوع بإنسان، وحذف الإنسان وذكر لازمة من لوازمه وهي الاحتفال، وهذا يسمى تشخيص، والاستعارة المكنية الأخرى هي تشبيه الجوع بشعيرة أو عبادة دينية أو مَعْلَم ديني... وحذف هذا الرمز الديني وذكر لازمة من لوازمه وهي (المقدس) ثم رمز بالجوع إلى الشوق إلى الحبيبة ورمز بالعطش المقدس إلى لقاء الحبيبة، وما هذه الحبيبة التي يقصدها الشاعر إلا موطنه وبيئته الصحراوية التي يشفق إليها في خضم المدينة وزحامها خاصة في غربته عن موطنه... ولم يكن وراء صياغة هذه الاستعارة بهذه الصورة الممتدة المركبة إلا ثقافة الصحراء والشوق إليها المسيطرة على فكر الشاعر ومشاعره.

٢- ودما ينثال ليشرب منه... المقهورون ص ٨

استعارة مكنية حيث شبه الدم بماء أو نهر يشرب منه، وحذف الماء أو النهر، وذكر

لازمة من لوازمه وهي الشرب؛ لأن الدم لا يُشرب. وإنما ليعبر الشاعر عن الاقتتال الذي سيصيب المقهورين...وهنا مجاز مرسل علاقته المسببية؛ حيث ذكر المسبب وهو الدم وأراد السبب وهو القتال.

٣- خيلا ليس لها أعناق ص ٨ /

كناية عن السيارات التي للركوب أو المصفحة التي للقتال.

٤- سيوفا ليس لها أغماد ص ٨

كناية عن أسلحة المدينة الحديثة النارية.

٥- توسد صوتي حين أناديك لتصعد ص ٨

استعارة مكنية شبه الصوت بوسادة، وحذف المشبه به، وذكر لازمة من لوازمه، وهنا تجسيد للصوت؛ حيث أصبح الصوت مجسدا ملموسا

٦- هذا وطن يتقاسمه البرص علانية ص ٩

استعارة تصريحية حيث شبه الحقير والخائن بالبرص، وحذف المشبه، وصرح بالمشبه به وهو البرص، والقرينة أن البرص لا يتقاسم وطنا وإنما يتقاسمه الحقراء والخونة، وهنا تشخيص؛ حيث دل البرص على الخونة والحقراء.

٧- فأرى الطاووس يتيه على الإنسان ويختال ص ٩

استعارة تصريحية؛ حيث شبه المتكبر والمتجبر بالطاووس، وحذف المشبه وصرح بالمشبه به وهو الطاووس، وهنا تشخيص حيث دل الطاووس على كل متكبر جبار.

٨- وأرى الكابوس يكمم أفواه الناس على حلم منهم ص ٩

استعارة تصريحية حيث شبه الإنسان المُخبط لكل طموح بالكابوس، فالكابوس لا يكمم أفواهها، وحذف المشبه الإنسان المحبط، وصرح بالمشبه به وهو الكابوس، وهنا تشخيص ومقابلة بين الكابوس والحلم في دلالة متقابلة بين الإحباط ويمثله (الكابوس)



/والطموح والأمل ويمثلهما (حلم).

٩- وأرى الماشين على أوجههم في السوق/مناديل كآبة ص ٩

هنا صورة ممتدة مركبة تتكون من الماشين على أوجههم كناية عن المقهورينوالاستعارة التصريحية في مناديل؛ حيث شبه المقهورين بالمناديل وهذا تشخيص، وجعل المناديل من كآبة وهذا تجريد؛ حيث جعل المناديل وهي شيء مجسد ومجسم من كآبة التي هي شيء معنوي؛ للتعبير عن دلالة القهر والكآبة المعيشة.

١٠- والقهر يؤجج في دمها حممة الأيام الأولى ص ١٢

استعارة مكنية شبه القهر بالنار، وحذف المشبه به النار، وذكر لازمة من لوازمها وهي التأجيج، وهذا تجسيد؛ حيث جعل القهر وهو شيء معنوي مجسما كالنار، وكذلك الاستعارة المكنية في حممة الأيام؛ حيث صور ذكريات الأيام بحممة الخيل -صوتها- وهنا تجريد لصوت الخيل -الحممة- التي تسمع إلى التعبير عن معنوي وهو الذكريات.

١١- زيد من غدر ص ١٢

هنا تجريد كلمة الزيد من حسيتها إلى شيء معنوي من الغدر

١٢- لجج الرمل ص ٣٦

استعارة مكنية شبه الرمل بالماء، وحذف الماء وأتى بلازمة من لوازمه وهي لجج.

١٣- جمرة الوقت ص ٣٧

استعارة مكنية شبه الوقت بالنار، وحذف النار وأتى بلازمة من لوازمها وهي الجمرة.

١٤- فتيات بثياب الدرس ص ١٢

كناية عن طالبات المدارس والتلميذات

١٥- منحتها السماء نو افذها ص ٤٠



استعارة مكنية شبه السماء بمكان له نوافذ، وحذف المكان وذكر النوافذ كناية عن استجابة الدعاء

١٦- تيمم بالنار وصل ص ١٣

استعارة مكنية شبه النار بالتراب وحذف التراب، وذكر لازمة من لوازمه وهي أنه به يتيمم؛ للكناية عن التطهير من الأخطاء بإصلاحها.

١٧- كان نهرا من الضوء والأسئلة ص ١٦

هنا شبه الضوء والأسئلة بالماء الجاري في نهر؛ للكناية عن مدى كثافتها وكثرتها، وهنا تجريد لدلالة الماء من الحسية إلى المعنوية المتمثلة في الضوء والأسئلة.

١٨- أرى نكهة في السرير ص ١٩

هنا تراسل حواس بين حاسة البصر وحاسة التذوق؛ فالنكهة لا ترى وإنما تتذوق.

١٩- حقول الهوى ص ١٩

هنا استعارة تصريحية حيث شبه الحقول التي هي أماكن الزرع والنماء بأماكن الدعارة.

٢٠- ترسم كأسا وترفعها صحتين ص ١٩

كناية عن الاحتفال الوهمي في غير حق؛ المرتبط بشرب الخمر.

٢١- لغة صامتة ص ٢٠

من باب مزج المتناقضات؛ للكناية عن العجز

٢٢- يبيعون لون القصائد ص ٢١

هنا صورة مركبة ممتدة؛ فالقصائد ليس لها لون، ومع ذلك استعار لها الشاعر لفظ لون؛ للتعبير والكناية عن هدفها وغايتها واتجاهها، ثم جاء بالاستعارة المكنية حيث شبه لون القصائد بشيء يباع، وحذف الشيء المبيع وجاء بلازمة من لوازمه وهي



فعل البيع... وكذلك ليعبر الشاعر عن دلالة النفاق والخيانة

٢٣- أملك الآن و اقفة فوق سيف الترقب ص ٣٠

استعارة تصريحية؛ حيث شبه الشاعر حالة الانتظار المقلق بالوقوف على السيف؛ لما لأثر الوقوف على السيف من ألم حسي؛ فشبه الألم المعنوي بالألم الحسي؛ ويعد هذا من التجريد الذي يسلب التجسيد والتجسيم من دلالتهما الحسية.

٢٤- لحن محطمة ص ٣٣

استعارة مكنية حيث شبه الشاعر اللحن بشيء قابل للتحطيم؛ للتعبير عن الحزن؛ وهذا من باب تراسل الحواس بين المسموع (اللحن) والمرئي (الشيء القابل للتحطيم والكسر) وأصبحت هنا دلالة لفظ محطمة ليست حسية للدلالة على الكسر، بل أصبحت دلالة تجريدية للدلالة على الحزن.

٢٥- كان يجيء معجوننا بالطين والحزن البري ص ٤٩

كناية عن ريفية هذا الشخص الذي يُدعى (خالد)، والذي يحمل اسمه عنوان القصيدة في الديوان (كان اسمه (خالد) ص ٤٩ بالديوان.

٢٦- كلمني وقتها بلبل الوقت ص ٢٥

استعارة تصريحية؛ حيث جعل للوقت بلبلا، والبلبل من حقل الحيوان وهو مجسد، وإنما جاء به في استعارة تصريحية للدلالة على دلالة تجريدية وهي الإعلام والإخبار والإفشاء.

٢٧- حديث أصابعي ص ٦٣

هنا تراسل حواس بين حاستي السمع والبصر (حديث/أصابع) لدلالة لفظ حديث على اللمس.

٢٨- ضحكك الخضر ص ٥١



هنا استعارة مكنية وتراسل حواس بين حاسي السمع (الضحك) والبصر (خضراء) للكناية عن الضحك البريء الفطري النقي.

٢٩- من فضّ ختم الرب ص ٦٣

كناية: للدلالة على جماع البكر في صورة تلتطف في التعبير

٣٠- كلما ضاجعها الأرض مطر ص ٣٩ / كي نستعرى الأرض ص ٣٩ / كف تمتد تضاجع أرض الشارع ص ٤٩.

وهذه كلها من باب الاستعارات المكنية والتشخيص؛ حيث شبه الأرض بامرأة، وحذف المشبه به المرأة، وذكر لازمة من لوازمها المستترة وغير الظاهرة وهي المضاجعة والعري.

٣١- ولا أعطت مفاتها لقبعة الحديد ص ٤١

هنا صورة مركبة ممتدة أولها-استعارة مكنية؛ حيث شبه أرض فلسطين بالمرأة العفيفة التي تحافظ على شرفها، وحذف المشبه به المرأة العفيفة وجاء بلازمة من لوازمها وهي لفظ (مفاتها) ثم جاء تركيب قبعة الحديد للدلالة على المحتل والمغتصب في صورة مجاز مرسل علاقته آلية حيث ذكر القبعة التي يلبسها المحتل كأداة للوقاية من الرصاص.

٣٢- أحبك يا زمان الرفض ص ٤١

هنا مجاز مرسل علاقته الحالية؛ حيث ذكر المحل (زمان) وأراد الحال فيه وهو (الرفض) للدلالة على المقاومة.

٣٣- إسراء الحجارة للحجارة والبيوت قلادة من الرفض ص ٤١

هنا صورة مركبة ممتدة؛ فالحجارة لا تسري وهنا تشخيص للحجارة كأنها إنسان، واستعارة مكنية حيث شبه الحجارة بالإنسان، وحذف المشبه به الإنسان، وجاء بشيء من لوازمه وهي قيامه بفعل السرى، والتشبيه البليغ (البيوت قلادة) والتجريد في (قلادة)



من رفض) فالقلادة ذات دلالة حسية والرفض ذو دلالة معنوية؛ فكيف تكون القلادة من رفض؟! وإنما جاء هذا اللون البياني للدلالة على المقاومة، إلى جانب المجاز المرسل الذي علاقته المحلية في (البيوت) فذكر البيوت كمحل وأراد ساكنيها وأهلها من المقاومين، وفي (إسراء الحجارة للحجارة) فالحجارة هنا في دلالة رمزية عن طريق المجاز المرسل الذي علاقته الآلية؛ حيث أطلق الحجارة كأداة مقاومة ودفاع، وأراد من يحملها ويستعملها (وهم الشعب الفلسطيني) وفي دلالة حقيقية كحجارة تستخدم في الدفاع ضد جنود الاحتلال.

٣٤- أحبك يا زمان الوصل بين دمائهم والأرض ص ٤٢

هنا مجاز مرسل علاقته الحالية؛ حيث ذكر المحل (زمان) وأراد الحال فيه وهو (الوصل بين الدماء والأرض) للدلالة على الاستشهاد والشهادة والموت في سبيل الزود عن الوطن.

٣٥- هل مرت بسمعك قصة الحجر الفلسطيني ص ٤٢

فالحجر هنا في دلالة رمزية عن طريق المجاز المرسل الذي علاقته الآلية حيث أطلق الحجر كأداة وآلة مقاومة ودفاع، وأراد من يحملها ويستعملها (وهم الشعب الفلسطيني)

٣٦- أغنية الشموس ص ٤٢

استعارة مكنية وتشخيص؛ حيث شبه الشمس بإنسان يغني، وحذف المشبه به الإنسان وذكر لازمة من لوازمه وهي فعل الغناء، وتراسل حواس بين المسموع (أغنية) والمرئي (فعل الشمس)؛ للدلالة على تاريخ الشعب الفلسطيني في دفاعه عن نفسه.

٣٧- يحولنا إلى حجر بليد ليس يشبه ذلك الحجر الشهيد ص ٤٣

هنا استعارة مكنية وتشخيص؛ حيث شبه الحجر بالإنسان الذي يدافع ويقاوم الاحتلال عن وطنه وحذف المشبه به ذلك الإنسان وجاء بلازمة من لوازمه في دالتين

متضادتين وهي (بليد) للدلالة على الجبان، و(الشهيد) للدلالة على الشجاع.

٣٨- أحبك يا حديث الأرض ص ٤٣

هنا استعارة مكنية وتشخيص؛ حيث شبه الأرض بإنسان يتحدث، وحذف المشبه به الإنسان وذكر لازمة من لوازمه وهي التحدث، ومجاز مرسل علاقته محلية حيث ذكر المحل (الأرض) وأراد أهلها ممن يقاومون الاحتلال ويدافعون عن وطنهم، والمقصود بحديث الأرض صوت مقاومة الشعب الفلسطيني وصرخته ضد الاحتلال.

٣٩- من شاف الأغاني ٤٢.

هنا تراسل حواس بين حاستي البصر (شاف) وحاسة السمع (الأغاني) في رقي دلالة للفظ (الأغاني) للدلالة على بطولات الشعب الفلسطيني في الدفاع عن وطنه.

وتتجلى الاستعارات الثقافية وترميز المفاهيم الثقافية في استعارة الشاعر لأعضاء جسم الإنسان (ساقك تسند ساقك ص ٧/ عين ص ٧-٨-٩/ أذن ص ٧/ كف ص ٤٩/ سحنة ص ٢٦/ الروح ص ٤٦/ قامة ص ٢٧/ صوت ص ٨/ يد ص ٩/ أفواه ص ١١/ وجه ص ١١/ بدن ص ١١/ دم ص ٤٩/ فؤاد ص ٢٧/ وريد ص ٢٧/ حنجرة ص ٢٢/ قلب ص ٢٤/ أرجل ص ٢٦/ مرفق ص ٣٩/ نفس ص ٧١/ أصابع ص ٧٢/ حضن الليل ص ٧٢/ أحداق ص ٧٢) وكذلك استعارة المفردات الخاصة بالمرأة مثل: (خلخال ص ١٨/ شالها ص ٢٠/ شعرها ص ٢٠-٦٣/ وجهها ص ٢٠/ صدر ص ٢٠-٤٠/ نهد ص ٥٣/ مفاتن ص ٤١/ خمارا ص ٢٢/ جديلة ص ٣٧/ رحم ص ٣٧/ تناسل ص ٣٧/ مرفق ص ٣٩/ حناء ص ٥٤/ مشط ص ٥٨/ أساور ص ٥٨/ حبلى ص ٥٩/ عظمة حوضها ص ٦٢/ ركبتها ص ٦٣/ الساقين ص ٦٣/ وشم ص ٧١) إلى جانب المفارقات الناتجة عن مزج المتناقضات (دار لا أبواب لها ص ١٠/ خيلا ليس لها أعناق ص ٨/ سيوفا ليس لها أعماد ص ٨/ نهر من الضوء ص ١٦/ كأسا من النار ص ١٧/ شفة من لهب ص ١٨/ الناطقون بغير حديث ص ١٨/ لغة صامتة ص ٢٠/ رغيف من الحزن ص ٢٣/ حطب



من مسألة ص ٢٣ / مدن من الزجاج ص ٣٢ / مرايا من الحجر ص ٣٢ / قمرا نابتا ص ٥١

ومما سبق يتضح كيف دفعت العوامل الدلالية الثقافية الشاعر في تعبيره عن دوافع هذه العوامل إبداعاً؛ لاستخدام وسائل التعبير الدلالية، التي تمثلت أبرزها وسيلة في الترميز الثقافي والاستعارات الثقافية المبنية على الصور الشعرية المركبة والممتدة المكونة من أكثر من لون بياني؛ تمثل في الاستعارات المكنية، والاستعارات التصريحية، والتشبيه البليغ، والمجاز المرسل ببعض علاقاته، والكنائيات، وتراسل الحواس، والتشخيص، والتجريد، والتجسيد، والرمز، وذلك ناتج عن تعدد ثقافات الشاعر في هذا الديوان وتداخلها.

المبحث الثالث

المظاهر والآثار الدلالية الناتجة عن العوامل الدلالية الثقافية

في ديوان هواجس في طقس الوطن

لقد تمثلت المظاهر والآثار الدلالية الناتجة عن العوامل الدلالية الثقافية، ووسائل التعبير عنها في ديوان هواجس في طقس الوطن في: رقي الدلالة – انحطاط الدلالة – نقل الدلالة – التلطف في التعبير، ومن الآثار الدلالية الترادف، وبرز التضاد على مستوى الديوان بكثافة فاقت كل أثر دلالي ومظهر؛ وجاءت الشواهد الشعرية كالآتي:

١- ترسم كأساً وترفعها صحتين ص ١٩

انحطاط دلالة صحتين؛ للدلالة على الاحتفال بطريقة سيئة تمتزج دائماً بشرب الخمر.

٢- /حقول الهوى ص ١٩

انحطاط دلالة لفظ حقول من الدلالة على المزارع والأرض التي تزرع، والأماكن المزروعة إلى الدلالة على أماكن الدعارة والفحشاء.

٣- / كلما ضاجعها الأرض مطر ص ٣٩ .

ارتقت دلالة ضاجع من ارتباطها بالعملية الجنسية إلى الدلالة على نزول الغيث (المطر)

٤- كفٌ تمتد تضاجع أرض الشارع ص ٤٩.

نقل دلالة لفظ تضاجع من حقل الدلالة الجنسية إلى الحقل الدلالي المعبر عن النظافة، فالمقصود بها يد عامل النظافة التي تنظف الشارع.

٥- كي نسترعري الأرض ص ٣٩.



انتقلت دلالة لفظ عري من تجرد الإنسان من ملابسه خاصة المرأة إلى الدلالة على خلو الأرض الزراعية من أي نبات...صحراء جرداء.

٦- من فضّ ختم الرب ص٦٣.

تلطف في التعبير للدلالة على جماع البكر

٧- فأرى الطاووس يتيه على الإنسان ويختال ص٩

انحطاط دلالة الطاووس للدلالة على كل متكبر جبار.

٨- هذا احتفال الجوع بالعطش المقدس ص٦٣

ارتقت دلالة الجوع؛ ليدل على معنى الشوق خاصة الشوق إلى الأوطان، ودلالة العطش المقدس إلى الدلالة على معنى لقاء الأحبة خاصة العودة إلى الوطن بعد سفر وشوق للرجوع إليه.

٩- الباعة/تجار الليل / جرح طازج ص٦١/الصاغة ص٩-١٠/التاجر ص١٠.

انحطت دلالة الألفاظ (الباعة/تجار/الصاغة/التاجر) للدلالة على الخونة وأهل الغدر، وكذلك انحطت دلالة طازج للدلالة على ألم الجرح في جديته وبدايته.

١٠- الحسن الطافح في عيني ليلى...من أين أتاها ص٧١

ارتقت دلالة الطافح لارتباطها بلفظ الحسن؛ للدلالة على التعبير عن قمة الجمال.

١١- دود الأرض ينغشنا/وتنمو فوق جلدتنا شجيرات من الشوك المذهب ص٣٧

انحطت دلالة لفظ المذهب لارتباطها بلفظ الشوك؛ للدلالة على اللون الأصفر للنبات الجاف الميت لانقطاع الماء عنه.

١٢- ما خانها بصر ص٦٥

ضعف دلالة لفظ خان؛ للدلالة على معنى إهمال البصر.



١٣- اخرجني من جمرة الوقت ص٣٧.

ضعف دلالة جمرة ونقلها من الحقل الدلالي الخاص بالنار إلى الحقل الدلالي الخاص بالوقت، والدلالة على كثافة العمل فيه.

١٤- الوطن المتعالي بهامات أجدادنا / المستبد بنا لهفة ص٦٦

ارتقت دلالة المتعالي والمستبد؛ لارتباطهما بهامات أجدادنا كتاريخ للوطن، واللهفة إلى الأوطان؛ لدلالة المتعالي على مدى الفخر والعِظَم، وارتقت دلالة المستبد للدلالة على كثافة الشوق ومدى المحبة للأوطان.

١٥- الصامتون/الناطقون بغير حديث ص١٨

هنا ترادف بين (الصامتون/الناطقون بغير حديث) للدلالة على مدى العجز.

١٦- قتل الفراغ ص٢١/يسرقنا الوقت ص٣٨

هنا ضعف دلالة للفظي القتل والسرقة؛ لارتباطهما بلفظي الفراغ والوقت، إلى جانب رقي الدلالة للفظ القتل لمصاحبته للفظ الفراغ؛ للدلالة على استغلال الوقت في العمل.

١٧- شجر أبيض يعصب الرأس ص٥٦

نقل دلالة الشجر من حقل النبات إلى حقل الملابس؛ للدلالة على الغترة أو الشماع أو الكوفية التي تغطي الرأس.

ولقد برزت ظاهرة التضاد كأثر دلالي، وتصدرت أكثر الآثار الدلالية نتاجا عن العوامل الدلالية الثقافية، ووسائل التعبير عنها في ديوان هواجس في طقس الوطن، وتمثلت أبرز نماذجها في الآتي:

١- ظلام/مظالم ص١٠

٢- الضوء/الحلك ص٦٨



- ٣- أسود/أبيض ص ١٠
- ٤- الساحل/القاحل ص ١٠
- ٥- الشك/يقين ص ١١
- ٦- حجر بليد/حجر شهيد ص ٤٣
- ٧- الصاعد/النازل ص ١١
- ٨- يجيء/يروح ص ٤١
- ٩- حلم أم علم أم هذيان ص ١١
- ١٠- أصحاب الفاقة/الموهوبون عطايا الرب ص ٨
- ١١- المقهورون/الموهوبون عطايا الرب ص ٨
- ١٢- الظلماء/النور ص ١١ - ١٢
- ١٣- لهب/ثلج ص ١٢
- ١٤- النار/الماء ص ١٣
- ١٥- زمان الوصل ص ٤٢ / زمان الرفض ص ٤١
- ١٦- ترسم جمجمة وحقولا ص ١٦
- ١٧- يحولنا إلى حجر بليد ليس يشبه ذلك الحجر الشهيد ص ٤٣
- ١٨- الناطقون/الصامتون ص ١٨
- ١٩- كر/فرص ص ٢٥
- ٢٠- الليل / الصبح ص ٣٣
- ٢١- الصالح / الطالح ص ٨
- ٢٢- يبقى في النساء خلية وهناك خل ص ٣٧
- ٢٣- الجارح/المجروح ص ٨
- ٢٤- الفارح/التارح ص ٨
- ٢٥- الفالح/الكالح ص ٨



ومما سبق يتضح أن وسائل التعبير الدلالية - من استعارات ثقافية وترميز ثقافي معتمدة على ألوان بيانية متعددة في بناء صُورٍ شعرية مركبة وممتدة - في تعبيرها عن العوامل الثقافية الدلالية الدافعة لإبداع الشاعر ديوانه محل الدرس والتحليل أبرزت من المظاهر الدلالية أكثرها الذي تمثل في: رقي الدلالة - انحطاط الدلالة - نقل الدلالة - التلطف في التعبير، وأبرزت من الآثار الدلالية الترادف، وبرز التضاد على مستوى الديوان بكثافة فاقت كل أثر دلالي ومظهر.



الخاتمة

(النتائج - التوصيات)

لقد قام هذا البحث بدراسة العوامل الثقافية في ديوان هواجس في طقس الوطن في ضوء علم اللغة الثقافي، وعرف بعلم اللغة الثقافي، ومدى أهميته درسا وتطبيقا، ومنهجه في الدرس والتحليل والتطبيق، كما قام برصد وسائل التعبير الدلالية عن ثقافة العوامل الدلالية من استعارات ثقافية وترميز ثقافي مبنية على صور شعرية مركبة وممتدة من ألوان بيانية متنوعة، وكذلك قام برصد المظاهر والآثار الدلالية الناتجة عن العوامل الدلالية الثقافية ووسائل التعبير الدلالي الناتجة عنها، وفيما يلي أهم النتائج التي توصل إليها البحث:

١- العامل الدلالي في ديوان هواجس في طقس الوطن تمثل ثقافيا في أكثر من معين سيطر على فكر الشاعر وشعوره ومشاعره؛ ومن ثم دفعه إلى التعبير عن هذه الثقافات شعرا؛ وتمثل أهم هذه العوامل الثقافية في أثر ثقافة الشاعر عن بيئته الصحراوية بكل مشتملاتها من الماء والطبيعة والحيوان والنبات والرعي والحرب والملبس والمأكل والأدوات والطرب والحوار، الذي لم يخل الديوان من الألفاظ المعبرة عنها، وكذلك أثر ثقافته الدينية الإسلامية من قرآن كريم، وحديث نبوي شريف، وألفاظ تحمل معاني اعتقادية وتعبدية، وأثر ثقافة هموم الأمة المتمثلة في القضية الفلسطينية التي لم تفارق اهتمامات الشعب السعودي وحكامه على مر الزمان عامة، والشاعر خاصة، ثم أثر ثقافة الشعور بالكآبة وسيطرتها على ثقافة الشاعر وفكره ومن ثم لغته، ثم أثر ثقافة العمل الثقافي والصحافي والإبداعي وحياة المدينة، وكذلك أثر ثقافة التجارة والبيع والشراء أساس ثقافة الصحراء منذ القدم؛ حيث القوافل التجارية، ويأتي أخير كعامل ثقافي دلالي دافع لإبداع الشاعر في ديوانه وهو شعور التخلص من الكآبة خاصة كآبة الغربة عن بيئته الصحراوية داخل المدينة وصراع العادات والتقاليد ونظام الحياة، وكآبة هموم وطنه خاصة القضية الفلسطينية التي هي راسخة في وجدان الشعب



السعودي وقادته وكل عربي.

٢- استخدم الشاعر وسائل التعبير الدلالية المعبرة عن العوامل الثقافية الدافعة لإبداع هذا الديوان شعرا، وتمثلت أهم هذه الوسائل في الترميز الثقافي والاستعارات الثقافية المبنية على الصور الشعرية المركبة الممتدة المكونة من أكثر من لون بياني؛ تمثل في الاستعارات المكنية، والاستعارات التصريحية، والتشبيه البليغ، والمجاز المرسل بعلاقاته، والكنيات، وتراسل الحواس، والتشخيص، والتجريد، والتجسيد، والرمز؛ وذلك ناتج عن تعدد ثقافات الشاعر في هذا الديوان وتداخلها.

٣- اتضح أن وسائل التعبير الدلالي -من استعارات ثقافية وترميز ثقافي معتمدة على ألوان بيانية متعددة في بناء صُورٍ شعرية مركبة وممتدة - في تعبيرها عن العوامل الثقافية الدلالية الدافعة لإبداع الشاعر ديوانه محل الدرس والتحليل أبرزت من المظاهر الدلالية أكثرها الذي تمثل في: رقي الدلالة - انحطاط الدلالة - نقل الدلالة - التلطف في التعبير، وأبرزت من الآثار الدلالية الترادف، وبرز التضاد على مستوى الديوان بكثافة فاقت كل أثر دلالي ومظهر.

٤- علم اللغة الثقافي من أبرز فروع علم اللغة التي نحتاج في عصرنا الحديث هذا إلى درسه واستخدام مناهجه ونظرياته وتطبيقها على كل نص عربي أو غير عربي؛ لمعرفة الدوافع والخلفيات الفكرية والثقافية وراء إبداعه أو كتابته أو نشأته أو نشره.

التوصيات:

يوصي الباحث بدراسة علم اللغة الثقافي وتطبيق معطياته ومناهجه ونظرياته على كل نص عربي أو غير عربي وتحليله؛ لمعرفة الدوافع والخلفيات الفكرية والأسس الثقافية وراء إبداعه أو كتابته أو نشأته أو نشره؛ خاصة المنتج الفكري والثقافي لأرباب الإرهاب والفكر المتطرف والعنف ورؤوسه؛ للوقوف على مكونات عقولهم الثقافية ومرجعياتهم الفكرية، ورصد أهدافهم وغاياتهم ومآربهم ومرجعيات سلوكهم... ودحض كل هذا وتفنيده بالحجة والمنطق والدليل والبرهان ثقافيا وفكريا... وتجريمه بالقانون والحزم والعقوبة سلوكيا.



فهرس المصادر والمراجع

أولا- المصادر: ديوان هواجس في طقس الوطن: عبدالله الصيخان، النادي الأدبي بحائل، الانتشار العربي، بيروت لبنان، ط ٢ - ٢٠٠٨ م.

ثانيا- المراجع العربية:

- الإبداع الموازي (التحليل النصي للشعر). د/محمد حماسة عبد اللطيف ، دار غريب للطباعة والنشر ، ط ١/٢٠٠١ م.
- الأسس النفسية للإبداع الفني في الشعر خاصة، د/مصطفى سوييف، دار المعارف، ط ٤/١٩٦٩ م.
- إطلالة جديدة على الشعر السعودي، فوزي خضر، من إصدارات نادي الطائف الأدبي، ط ١ (١٤٣٢ هـ - ٢٠١١ م).
- إنتاج الدلالة الأدبية، د/صلاح فضل، مؤسسة مختار للنشر والتوزيع، القاهرة، ط ١/١٩٨٧ م.
- بناء لغة الشعر، جون كوين، ترجمة وتقديم وتعليق د/أحمد درويش، مكتبة الزهراء (مصر) ١٩٨٥ م.
- التحليل الألسني للأدب، محمد عزام، منشورات وزارة الثقافة سوريا، ١٩٩٤ م.
- تحليل الخطاب الشعري (استراتيجية التناص)، د/محمد مفتاح، المركز الثقافي العربي، الدار البيضاء، المغرب، ط ٢/١٩٨٦ م.
- التحليل الدلالي في كتاب الفروق في اللغة لأبي هلال العسكري، دراسة في البنية الدلالية لمعجم العربية، د/محي الدين محسب، مطبعة أبو هلال، المنيا (د.ت).
- تحليل النص الشعري (بنية القصيدة) يوري لوتمان، ترجمة وتقديم وتعليق د/محمد فتوح أحمد، دار المعارف، القاهرة، ط ١/١٩٩٥ م.
- بالأزهر، القاهرة ط ١٩٧٨ م.



- دور الكلمة في العمل الأدبي، د/سعد أحمد الحاوي، دار الكتاب الجامعي، القاهرة ٢٠٠١ م.
- شفرات النص (دراسة سيميولوجية في شعرية القص والقصيد) د/صلاح فضل، عين للدراسات والبحوث الإنسانية والاجتماعية، الهرم، القاهرة، ط٢/ ١٩٩٥ م.
- علم الدلالة، د/أحمد مختار عمر، دار العروبة، الكويت، ط١/ ١٩٨٢ م.
- علم الدلالة (إطار جديد) بالمر، د/صبري إبراهيم السيد، دار قطري بن الفجاءة، الدوحة، قطر، ط١/ ١٩٨٦ م.
- علم الدلالة بين النظرية والتطبيق، د/هويدى شعبان هويدى، دار الثقافة العربية، ط٢/ ١٩٩٥ م.
- القاموس المحيط، للفيروز آبادي: مجد الدين محمد بن يعقوب، دار الفكر، بيروت، ١٩٩٩ م.
- لسان العرب، لابن منظور: جمال الدين أبو الفضل محمد بن مكرم بن علي ابن أحمد بن أبي القاسم الأنصاري المصري، بيروت، دار صادر، دار لبنان ١٩٥٦ م.
- المعجم - مؤسسة جائزة عبد العزيز سعود البابطين للإبداع الشعري (٢٠٠٨ م)،
- معجم البلاغة العربية، د/بدوي طبانة، الرياض، دار العلوم للطباعة والنشر، ١٩٨٢ م.
- معجم علم اللغة النظري، د/محمد على الخولي، مكتبة لبنان، ط١/ ١٩٨٢ م.
- معجم المصطلحات اللغوية، د/رمزي منير بعلبكي، دار العلم للملايين، بيروت، ١٩٩٠ م.
- مناهج البحث في اللغة، د/تمام حسان، مكتبة الانجلو المصرية ١٩٠٥ م.
- نظرية العرف اللغوي نحو منهج في علم اللغة الثقافي، خالد الغامدي، الانتشار العربي، لبنان، ٢٠١٥ م.

ثالثا - المراجع الإلكترونية:

١- موسوعة ويكيبيديا

٢- موقع vocabularies.unesco.org

رابعا - المراجع الأجنبية:

1-Ansah, G. N. (2017). Cultural conceptualisations of DEMOCRACY and political discourse practices in Ghana. In F. Sharian (Ed.), Advances in Cultural Linguistics. Singapore.

2- Creese, A. (2008). Linguistic ethnography. In K. A. King, New York: Springer. Doi.

3-Farzad Sharifian (2017):Cultural Linguistics: Cultural Conceptualizations and Language, John Benjamins.

4-Farzad Sharifian (2017): Cultural Linguistics. John Benjamins Publishing Company.

5-Geertz, C. (1973). Hick's description: Toward an interpretive theory of culture. In C. Geertz, it Interpreting cultures: selected essays New York: Basic Books.

6- Hartmann , R.R and stork , f.G.(1976) Dictionaty , of language and linguistics . London.

فهرس الموضوعات

الموضوع	رقم الصفحة
مقدمة	١٠٩٢
المبحث الأول العامل الدلالي الثقافي في ديوان هواجس في طقس الوطن	١١٠٢
المبحث الثاني وسائل التعبير الدلالية عن ثقافة العوامل الدلالية في ديوان هواجس في طقس الوطن	١١١١
المبحث الثالث المظاهر والآثار الدلالية الناتجة عن العوامل الدلالية الثقافية في ديوان هواجس في طقس الوطن	١١٢٠
خاتمة	١١٢٥
فهرس المصادر والمراجع	١١٢٧
فهرس الموضوعات	١١٣٠